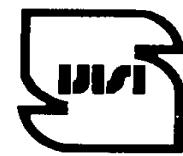


ISIRI
11346
1st.edition
Jan.2009



استاندارد ملی ایران
۱۱۳۴۶
چاپ اول
بهمن ۸۷

دندانپزشکی – سرنگ های فشنگی قابل استفاده
مجدد برای تزریقات درون لیگمانی

**Dentistry-Reusable cartridges intended for
intraligamentary injections**

ICS:11.060.20

بهنام خدا

آشنایی با مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

تدوین استاندارد در حوزه‌های مختلف در کمیسیون‌های تکنیکی مرکب از کارشناسان مؤسسه^{*} صاحب‌نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می‌شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان و واردکنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان‌های دولتی و غیردولتی حاصل می‌شود. پیش‌نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذینفع و اعضای کمیسیون‌های تکنیکی مربوط ارسال می‌شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته ملی مرتبط با آن رشته طرح و در صورت تصویب به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می‌شود.

پیش‌نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان‌های علاقمند و ذیصلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می‌کنند در کمیته ملی طرح و بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می‌شود که بر اساس مقاد نوشته شده در استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته ملی استاندارد مربوط که مؤسسه استاندارد تشکیل می‌دهد به تصویب رسیده باشد.

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران از اعضای اصلی سازمان بین‌المللی استاندارد (ISO)^۱، کمیسیون بین‌المللی الکتروتکنیک (IEC)^۲ و سازمان بین‌المللی اندازه‌شناسی قانونی (OIML)^۳ است و به عنوان تنها رابط^۴ کمیسیون کدکس غذایی (CAC)^۵ در کشور فعالیت می‌کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی‌های خاص کشور، از آخرین پیشرفت‌های علمی، تکنیکی و صنعتی جهان و استانداردهای بین‌المللی بهره‌گیری می‌شود.

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران می‌تواند با رعایت موارین پیش‌بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرفکنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیستمحیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و/ یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری نماید. مؤسسه می‌تواند به منظور حفظ بازارهای بین‌المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه‌بندی آن را اجباری نماید. همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان‌ها و مؤسسات فال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرگانی، ممیزی و صدور گواهی سیستم‌های مدیریت کیفیت و مدیریت زیستمحیطی، آزمایشگاهها و مراکز کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، مؤسسه استاندارد این‌گونه سازمان‌ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می‌کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن‌ها اعطای و بر عملکرد آن‌ها نظارت می‌کند. ترویج دستگاه بین‌المللی یکاه، کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبها و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این مؤسسه است.

* مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

1 - International Organization for Standardization

2 - International Electrotechnical Commission

3 - International Organization for Legal Metrology (Organization Internationale de Métrologie Legale)

4 - Contact point

5 - Codex Alimentarius Commission

کمیسیون فنی تدوین استاندارد

" دندانپزشکی - سرنگ های فشنگی قابل استفاده مجدد برای تزریقات درون لیگمانی "

سمت و / یا نمایندگی

دانشگاه علوم پزشکی تهران - گروه مواد دندانی

رئیس:

عفر زاده، طاهره

دکترای دندانپزشکی - متخصص مواد دندانی

دبیران:

کارشناس اداره کل نظارت بر اجرای سیستم های کیفیت
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

سهمیلی، ثریا

(لیسانس علوم تغذیه)

کارشناس اداره کل استاندارد و تحقیقات صنعتی استان
كردستان

يزدانی، زیلا

(فوق لیسانس شیمی فیزیک)

اعضا:

دانشگاه علوم پزشکی تهران - مرکز تحقیقات دندانپزشکی

آقا جانی، فرزانه

دکترای دندانپزشکی - متخصص مواد دندانی

کارشناس دفتر برنامه ریزی تدوین استاندارد
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

بادامچی، مهرام

(فوق لیسانس مهندسی پزشکی بیوالکتریک)

کارشناس اداره کل نظارت بر اجرای سیستم های کیفیت
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

دانشمند ایرانی، کورش

(فوق لیسانس شیمی)

مدیر اداره کل نظارت بر اجرای سیستم های کیفیت
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

سوفالی، زهره

(لیسانس مهندسی متالوژی)

معاون اداره کل نظارت بر اجرای سیستم های کیفیت
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

قنواتی، علی

(لیسانس مهندسی مکانیک)

مرکز دندانپزشکی

گیتی پیما، مهرداد

(دکترای دندانپزشکی)

محجوبی، نجمه
(دکترای داروسازی)

وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی-اداره کل
آزمایشگاههای کنترل غذا و دارو

اعضا:

معینیان، سید شهاب
(فوق لیسانس شیمی)

کارشناس اداره کل نظارت بر اجرای سیستم های کیفیت
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

مقیمی، شبیم
(فوق لیسانس صنایع)

پیش‌گفتار

استاندارد " دندانپزشکی - سرنگ های فشنگی قابل استفاده مجدد برای تزریقات درون لیگمانی " که پیش-نویس آن در کمیسیون های مربوط توسط مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران تهیه و تدوین شده و در دویست و ششمین اجلاس کمیته ملی استاندارد مهندسی پزشکی مورخ ۱۳۸۷/۱۱/۸ مورد تصویب قرار گرفته است، اینک به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می شود.

برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در موقع لزوم تجدید نظر خواهد شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح و تکمیل این استانداردها ارائه شود، هنگام تجدید نظر در کمیسیون تکنیکی مربوط مورد توجه قرار خواهد گرفت.

بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی استفاده کرد.

منبع و مأخذی که برای تهیه این استاندارد مورد استفاده قرار گرفته به شرح زیر است:

ISO 21533: 2003(E)-Dentistry-Reusable cartridges intended for intraligamentary injections.

دندانپزشکی - سرنگ های فشنگی قابل استفاده مجدد برای تزریقات درون لیگمانی

۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد، تعیین الزامات و روش‌های آزمون برای سرنگ‌های فشنگی قابل استفاده مجدد در تزریقات درون لیگمانی می‌باشد.

این استاندارد برای سرنگ‌های فشنگی دندانی با اندازه‌های پیچ (فواصل بین دنده‌های پیچ و یا پای پیچ) که بر اساس استاندارد ایزو متریک اندازه بندی شده و تنها برای تزریقات درون لیگمانی تهیه شده‌اند کاربرد دارد با این وجود، به انواع سرنگ‌هایی با اندازه‌های پیچ امپریال^۱ نیز توجه شده است.

۲ مراجع الزامی

مدارک الزامی زیر حاوی مقرراتی است که در متن این استاندارد ملی ایران به آن‌ها ارجاع داده شده است.
بدین ترتیب آن مقررات جزئی از این استاندارد ملی ایران محسوب می‌شود.

در صورتی که به مدرکی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده شده باشد، اصلاحیه‌ها و تجدیدنظرهای بعدی آن موردنظر این استاندارد ملی ایران نیست. در مورد مدارکی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آن‌ها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدیدنظر و اصلاحیه‌های بعدی آن‌ها مورد نظر است.
استفاده از مراجع زیر برای این استاندارد الزامی است:

۱-۱ استاندارد ملی ایران شماره ۵۵۵۴: سال ۱۳۷۸، تجهیزات دندانپزشکی - سرسوزن‌های یکبار مصرف

تزریق دندانپزشکی - ویژگی‌ها و روش‌های آزمون

۲-۱ استاندارد ملی ایران شماره ۴۳۰۴: سال ۱۳۷۶، سرنگ‌های دندانپزشکی با کارپول دانپزشکی

2-3 ISO 1942-3, Dental vocabulary-Part 3: Dental instruments

2-4 ISO 11499, Dental cartridges for local anaesthetics

2-5 ISO 13402, surgical and dental hand instruments-Determination of resistance against autoclaving, corrosion and thermal exposure

۳ اصطلاحات و تعاریف^۲

در این استاندارد علاوه بر اصطلاحات و تعاریف آمده در استاندارد ISO 1942-3، اصطلاحات و تعاریف زیر نیز به کار می‌روند:

۱-۳

تزریق درون لیگمانی^۳

¹ - Imperial thread

² -Terms and definitions

³-Intraligamentary injection

تزریقی که توسط دندانپزشک از طریق لیگمان اطراف دندان انجام می شود.

۲-۳

سرنگ فشنگی قابل استفاده مجدد برای تزریقات درون لیگمانی

سرنگی که در دندانپزشکی کاربرد دارد و می توان آن را مجدداً سترون نمود. این نوع سرنگ ها اختصاصاً به گونه ای توسط سازنده طراحی شده اند که جهت تزریق درون لیگمانی به کار برد می شوند و دارای یک ظرف مخصوص برای بی حسی موضعی است.

۳-۳

بسته واحد^۱

بسته ای که حاوی سرنگ می باشد.

۴-۳

اهرم^۲

قسمتی که نیرو را به پیستون وارد می کند.

۵-۳

دسته محافظ^۳

قسمتی که مانع از خارج شدن کارتريج شکسته شده و آسیب دیده از سرنگ، از طریق روزنۀ دید می گردد.

۴ شرایط

۱-۴

طراحی

سرنگ باید دارای طرح ست تفنگی یا طرح ست قلمی طبق شکل ۱ باشد.

۲-۴

لوله تفنگی شکل

۱-۲-۴

کلیات

ابعاد لوله باید مطابق با استاندارد ملی ایران شماره ۴۳۰۴: سال ۱۳۷۶ باشد

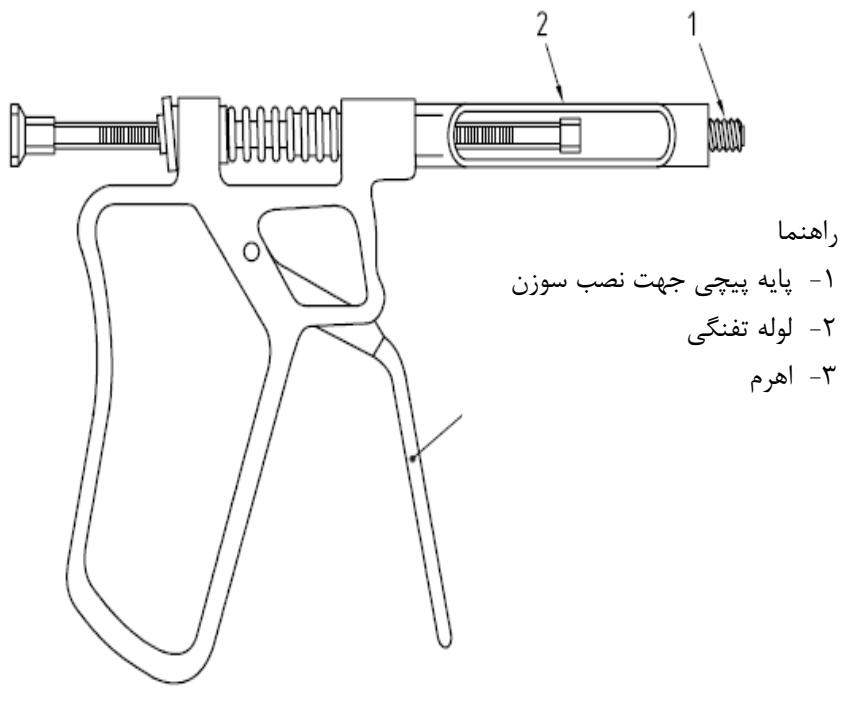
۲-۲-۴

پر کردن کارتريج

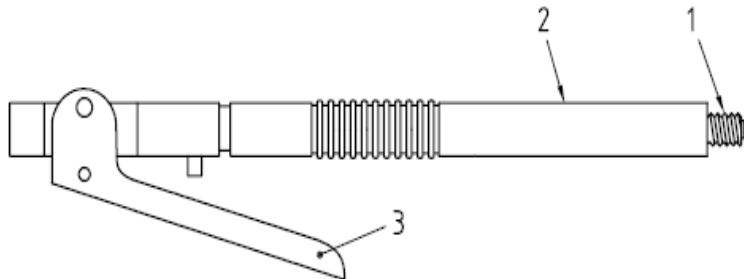
1 -Unit pack

2 -Lever

3 -Protective sleeve



a) Pistol-grip design



b) Pen-grip design

شکل ۱- طرح سرنگ ست تفنگی و طرح ست قلمی

۱-۲-۲-۴

سرنگ های بدون روزنه دید

وقتی روزنه دید وجود ندارد، ابعاد لوله باید به گونه ای باشد کارتريج مطابق استاندارد ISO 11499 پر شود.

۲-۲-۲-۴

سرنگ هایی که دارای روزنه دید می باشند

وقتی روزنه دید وجود دارد، ابعاد لوله باید به گونه ای باشد که جایگذاری یک دسته محافظ امکان پذیر بوده و پر کردن کارتريج مطابق استاندارد ISO 11499 انجام گیرد.

۳-۴

سر پیچ نصب سر سوزن

ابعاد سر پیچ نصب(جای گذاری) سوزن باید مطابق با استاندارد ملی ایران شماره ۴۳۰۴: سال ۱۳۷۶ باشد.

۴-۴

میله پیستون

قطر نوک میله پیستون باید ۵-۶ میلی متر باشد. طول میله باید به گونه‌ای باشد که حداکثر حرکت پیستون کارتريج را امکان پذیر سازد.

حداکثر جابجایی طرفین میله از هر طرف از محور طولی لوله سرنگ نباید از ۲ میلی متر بیشتر باشد. آزمایش باید مطابق با بند ۱-۵ و ۳-۵ انجام گیرد.

۵-۴

حجم ماده بی حسی موضعی

بعد از آزمایش مطابق بند ۲-۵، حجم ماده بی حسی موضعی در هر فشار اهرم نباید بیش از ۱۰٪ با اظهارات تولید کننده متفاوت باشد.

۶-۴

مقاومت در برابر سایش، تماس حرارتی و اتوکلاو

۱-۶-۴

سرنگ

پس از آزمون بر طبق بندهای ۵-۵ و ۶-۵، عملکرد سرنگ باید طبیعی بوده و هیچگونه علائمی از سایش دیده نشود.

۲-۶-۴

دستهٔ محافظ

در صورت وجود این دستهٔ محافظ، باید یکبار مصرف یا قابل سترونی مجدد باشد(طبق بند ۴-۵). اگر دستهٔ محافظ قابل استریل مجدد باشد باید پس از آزمون های بند ۵-۵ و ۶-۵ و ۷-۵ عملکرد طبیعی داشته و زمانی که بر اساس بند ۴-۵ مورد آزمون قرار می گیرد از جای خود خارج نشود.

۵ روشهای آزمون

۱-۵

بازرسی چشمی

بازرسی چشمی باید با دقیقت چشمی نرمال بدون بزرگنمایی انجام شود.

۲-۵

اندازه‌گیری حجم مورد استفاده

سرنگ را با یک کارتريج ماده بی حسی موضعی دندانی مطابق استاندارد ISO 11499، یک سوزن مطابق با استاندارد ملی ایران شماره ۵۵۵۴: سال ۱۳۷۸ آماده کنید. دستهٔ محافظ را بطور کامل و به دفعات کافی فشار دهید تا داروی بی حسی از طریق سوزن خارج شود. دستهٔ محافظ را سه بار دیگر فشار داده و

حجم ماده بی حسی خارج شده طی هر بار فشار را اندازه‌گیری کنید. مطمئن شوید که دستهٔ محافظ بعد از هر بار فشار سر جای خود بر می‌گردد.

۳-۵

حرکت میله پیستون

لوله سرنگ را برداشته و میله پیستون را به طرف جلو در سرنگ قرار دهید. حداقل حرکت جانبی در انتهای جلویی نوک میله را اندازه‌گیری کنید.

۴-۵

جابجایی دستهٔ محافظ

سرنگ را جهت استفاده طبق بند ۲-۵ آماده کنید. محتوى کارتريج را از طريق سوزن خارج کنید.
احتمال جابجایی و خارج شدن دسته محافظ از سرنگ را در هنگام آزمون بررسی کنید.

۵-۵

آزمایش آب جوش

سرنگ را پنج بار طبق استاندارد ISO 13402 آزمون کنید.
تطابق آزمایش را با بند ۶-۴ به طور چشمی بازرسی کنید.

۶-۵

آزمایش اتوکلاو

سرنگ را پنج بار طبق استاندارد ISO 13402 آزمون کنید.
به طور چشمی تطابق آن را با بند ۶-۴ بازرسی کنید.

۷-۵

آزمایش حرارت خشک

سرنگ را پنج بار طبق استاندارد ISO 13402 آزمون کنید.
انطباق آن را با بند ۶-۴ به طور چشمی بازرسی کنید.

۶

اطلاعات تولیدکننده

به همراه هر سرنگ اطلاعات زیر باید ارائه شود.

الف- موارد مصرف؛

ب- دستورالعمل استفاده؛

ت- اطلاعات مربوط به مزیت مکانیکی دستهٔ محافظ؛

ث- اندازه و مواد پیشنهادی برای کارتريج؛

ج- روش‌های مونتاژ و باز کردن؛

ح- روش‌های قرار دادن کارتريج و اتصال سوزن؛

خ- توصیه به کاربر برای کنترل سرنگ قبل از استفاده مبنی براینکه، لوله و دسته محکم به همدیگر متصل شده و کلاهک انتهای لوله با سر سوزن محکم در جای خود قرار گرفته باشد؛

- د- حجم محلول بی حسی مورد استفاده در هر بار فشار دسته محافظه؛
- ذ- روشهای پیشنهادی برای استفاده مجدد؛

۷ علامت گذاری

۱-۷

هر بسته باید با اطلاعات زیر علامت‌گذاری شود :

- الف- محتویات بسته ؛
- ب- نام علامت تجاری ثبت شده برای تولید کننده ؛
- ت- عبارت "این سرنگ برای تزریق درون لیگمانی می‌باشد" یا چیزی مشابه آن ؛
- ث- طبقه‌بندی آن تحت عنوان بست تفنگی یا بست قلمی ؛
- ج- جزئیات سر پیچ جهت نصب سوزن ؛
- ح- اندازه کارتريج بی حسی موضعی دندانی مورد استفاده ؛
- خ- در صورت وجود دسته محافظه ، توضیحی که نشان دهد این دسته یکبار مصرف است یا قابل استریل مجدد ؛
- د- در صورت عدم ارائه دسته محافظه همراه بسته، جزئیات دسته محافظه که بتواند مورد استفاده قرار گیرد باید داده شود؛
- ذ- شماره تولید.

۲-۷

علامت گذاری سرنگ

هر سرنگ باید دارای نام یا علامت تجاری ثبتی تولید کننده باشد.

(پیوست)

(اطلاعاتی)

اندازه‌های پیچ امپریال

بند ۱ وجود اندازه‌های پیچ امپریال را برای پیچ‌های سوزن ذکر می‌کند. برای اینمنی بیشتر بیمار، اندازه پیچ امپریال مورد استفاده باید ۲۱۶-۰/۲۱۳-۰ میلیمتر (۵/۴۰۶-۵/۴۸۶) به اندازه ۴۰ برحسب اینچ باشد.